



## Einladung zur Veranstaltung

### **„Integration findet vor Ort statt: Ansätze interkultureller Öffnung und Teilhabe im ländlichen Raum“**

**Datum:** 29.09.2009 **Ort:** Kulturhaus Kyritz

Das Projekt EmPa der RAA Brandenburg, das Büro der Integrationsbeauftragten Brandenburg und die Gleichstellungs- und Integrationsbeauftragte des Landkreises Ostprignitz-Ruppin laden Sie herzlich zu der Veranstaltung „**Integration findet vor Ort statt**“ ein.

Hier haben Sie die Gelegenheit, gemeinsam mit Expertinnen und Experten sowie der interessierten Öffentlichkeit über Ansätze der interkulturellen Öffnung und der gesellschaftlichen Teilhabe von Migrant/-innen im ländlichen Raum Brandenburgs zu diskutieren.

EmPa steht für „Empowerment und Partizipationsförderung für Drittstaatenangehörige in den neuen Bundesländern“. Das Projekt wird durch Mittel des Europäischen Integrationfonds und des Landes Brandenburg finanziert. Ziel ist es, das bürgerschaftliche Engagement von Migrantinnen und Migranten durch Qualifizierungs- und Vernetzungsgeschäfte zu fördern. In diesem Sinne wird diese Veranstaltung federführend von den Brandenburger Teilnehmenden von EmPa organisiert.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme an spannenden Diskussionen über neue und kreative Ansätze rund um das Thema Migration und Integration.

Mit freundlichen Grüßen,

Prof. Dr. Karin Weiss  
Integrationsbeauftragte  
des Landes Brandenburg

Marlies Grunst  
Gleichstellungs- und Integrationsbeauftragte  
des Landkreises Ostprignitz-Ruppin

Flämmchen e.V.  
Kyritz

Dr. Esra Erdem  
RAA Brandenburg  
Projektleiterin EmPa

## ANMELDUNG

**„Integration findet vor Ort statt“  
29.09.2009, Kulturhaus Kyritz**

Bitte melden Sie sich spätestens bis zum **25.09.2009** und möglichst per Email unter Angabe von

- Name
  - Name und Adresse Ihrer Organisation
  - Telefonnummer
  - Email-Adresse

verbindlich an.

#### **Kontakt für Anmeldungen:**

Frau Natalie Schmidt  
Flämmchen e.V.  
Schulze-Kersten-Str. 1  
16866 Kyritz

Tel: (033971) 32 85 9 Fax: (033971) 32 45 6  
Email: r\_n\_@schmidt@gmx.de  
Mobil: 0162 37 18 774

Für die Veranstaltung wird keine Teilnahmegebühr erhoben.

## **ANFAHRT**

**Veranstaltungsort:** Kulturhaus Kyritz  
Perleberger Str. 8  
16866 Kyritz

Tel: (033971) 32952

## **Anreise mit öffentlichen Verkehrsmitteln :**

Vom Bahnhof aus laufen Sie in Richtung Norden (am Ausgang des Bahnhofs links) entlang der Straße „Am Bahnhof“ bis zur Kreuzung mit dem Rehfelder Weg. Dann schräg gegenüber in die Kastanienallee gehen, dann rechts in die Perleberger Str. einbiegen. Das Kulturzentrum befindet sich auf der linken Straßenseite, hinter dem Gymnasium Kyritz (großer roter Backsteinbau).

### **Anfahrt mit Pkw :**

Mit dem PKW erreichen Sie Kyritz von Berlin aus über die Stadtautobahn und dann die A24 in Richtung Hamburg. Fahren Sie bis zur Ausfahrt Neuruppin/Kyritz. Dort folgen Sie der Ausschilderung über die B167 und B5 bis nach Kyritz.

Von Potsdam aus nehmen Sie die A10 bis zur Ausfahrt Spandau/Nauen. Fahren Sie dort auf die B5 ab, die direkt nach Kyritz führt.

Die Einfahrt zum Gelände des Kulturzentrums an der Perleberger Straße findet sich hinter dem Gymnasium Kyritz (großer roter Backsteinbau). Neben der dem Kulturzentrum benachbarten Sporthalle sind auch Parkplätze vorhanden.



**Integration findet vor Ort statt:**

## **Ansätze interkultureller Öffnung und Teilhabe im ländlichen Raum**

**Datum:** Dienstag, den 29.09.2009

**Veranstaltungsort:** Kulturhaus Kyritz  
Perleberger Str. 8, 16866 Kyritz

**Organisation:** Natalie Schmidt, EmPa und Flämmchen e.V.  
Thi Minh Lin Ngo, EmPa und Migrantenbeirat Potsdam  
Mokini Obiri, EmPa und Cagintua e.V.

**in Kooperation mit** Büro der Integrationsbeauftragten Brandenburg

Marlies Grunst, Gleichstellungs- und Integrationsbeauftragte  
des Landkreises Ostprignitz-Ruppin

### **Programm**

10:00 **Anmeldung und Begrüßungskaffee**

**Moderation:** Ngo Thi Minh Lien, EmPa und Migrantenbeirat Postdam

10:30 – 11:00 **Eröffnung und Begrüßung**

Christian Gilde, Landrat des Landkreises Ostprignitz-Ruppin  
Hans-Joachim Winter, Bürgermeister von Kyritz  
Prof. Dr. Karin Weiss, Integrationsbeauftragte des Landes Brandenburg

11:00 – 11:45 **„Interkulturelle Öffnung – Notwendigkeiten und Handlungsansätze  
auf kommunaler Ebene“**

Meike Reinecke, Ramboll-Management

11:45 – 12:30	<b>„Teilhabe und Mitwirkung von Einwanderern in Kyritz: Erfolge und Hindernisse“</b>  Natalie Schmidt und Tatjana Briese, EmPa und Flämmchen e.V. (mit Übersetzung ins Russische)
12:30 – 13:30	<b>Mittagspause</b>
<b>Moderation:</b> Dr. Esra Erdem, RAA Brandenburg, Projektleitung EmPa	
13:30 – 15:00	<b>Arbeit in Workshops</b>
➤ <b>Workshop 1 Integrationsstrategien in ländlichen Gebieten</b>	Inputreferat: Hans-Joachim Winter, Bürgermeister von Kyritz (angefragt)  Moderation: Gabi Schlamann, MBT Neuruppin
➤ <b>Workshop 2 Strategien gegen Diskriminierung</b>	Inputreferat: Anke Zwink, Antidiskriminierungsstelle Brandenburg  Moderation: Maria Pichottka, AGAB
➤ <b>Workshop 3 Integration in den Arbeitsmarkt</b>	Inputreferat: Dr. Bernd Lüdemann, Leiter des Amtes für Arbeitsmarkt des Landkreises Ostprignitz-Ruppin  Moderation: Marianne Balle Moudoumbou, Übersetzerin und Unternehmensberaterin
15:00 – 15:15	<b>Kaffeepause</b>
<b>Moderation:</b> Obiri Mokini, EmPa und Cagintua e.V.	
15:15 – 15:45	<b>Vorstellung der Ergebnisse der Arbeitsgruppen</b>
15:45 – 16:00	<b>Schlusswort</b> Marlies Grunst, Gleichstellungs- und Integrationsbeauftragte des Landkreises Ostprignitz-Ruppin